

xinple!

EUSKARA



AGOIZKO UDALA

38 zenb. 2026ko uztaila

ZERBITZUAK

Udaletxea 948 33 60 05

Euskara Zerbitzua 948 33 65 65

Kultur Etxea 948 33 66 90

Cederna Garalur 948 33 63 37

Osasun Etxea 948 33 66 00

Oinarrizko Gizarte Zerbitzua 948 33 40 95

Liburutegia 948 33 64 53

San Migel Ikastetxea 948 33 66 09

Agoizko DBHI 848 43 18 90

Bisitaldi gidatua Elizara 637 44 81 07

Dya 948 33 60 65

Suhiltzaile Boluntarioak 948 33 65 00

Udal Pilotalekua 948 33 61 64

Kirol Gunea 948 33 67 06

AURKIBIDEA

3. UDALAK DIRUZ BABESTU DITU 2026KO HERRIKO EKIMENAK TRANSFERENTZIA ARRUNTEN FUNTSAREN LEHEN ORDAINKETA JASO DA BULTZADA, ESKUALDEKO TURISMO IRAUNKORRARI
4. AGOITZEK HANDITU DITU NAFARROA EZAGUTU SAREKO IBILBIDEAK GIRO EZIN HOBEA, "AGOITZ LORETAN" JARDUNALDIAN
5. MADERGIK BERE HAZKUNDEA INDARTU DU PLANTA BERRIAREKIN AGOITZEK AUTOBUS SAREA ZABALDU DU
6. AGOITZ-AOS BIRIBILAREN SEPARATA TEKNIKA ONETSI DA DAVID PEREJIL AGOITZEN IZAN DA RESINA PROIEKTUAK LANDAN DUEN GARAPENA ZEKO
7. AGOITZ, ERREFERENTE KLIMA-ALDAKETAREN AURKAKO BORROKAN UDALA OIHANZABAL ENERGIA KOMUNITATERA SARTU DA
8. "GENDULAIN-SAN ROMAN ERMITA: BAKE LEKUA" PROIEKTUA BUKATU DA MATERIA ORGANIKOAREN BILKETA INDARTZEKO KANPAINA
9. KANPONDOA KALEA BERRITUKO DA, TIP-EN LAGUNTZARI ESKER HILTEGI ZAHARREKO ERABERRITZEA, ONETSITA ETXEBIZITZAKO BITARTEKOTZA ZERBITZU BERRIA
10. JENDERIK GABEKO ETXEBIZITZENGATIKO ZERGA KOBRAZTEKO IZAPIDEAK HASI DIRA HAURTZAROKO INDARKERIA IKUSEZINAREN PREBENTZIOA INDARTZEA NAZARETH TORRES, ZIENTZIA ETA DIBULGAZIOA AGOIZTIK
11. M8KO EKITALDIEN BALANTZEA AGOIZKO GAZTEEN ETA KULTUREN ARTEKO BIZIKIDETZARI BURUZKO AZTERLANA EGIN DA
12. HORMIRUDI KOLEKTIBO BAT, PALESTINARI LEHIO BAT IREKITZEKO ARANEAK HEZKUNTZA PROIEKTUA AURKEZTU ZUEN JARDUNALDI IREKI BATEAN AGOIZKO SAN MIGEL IP-DBHI, BI ALDIZ AITORTUA BERE KIROL ETA GIZARTE KONPROMISOAGATIK
13. AGOIZKO DBHI-K NAFARROA TEKNOZIENTZIAN PARTE HARTU DU ZORTZIGARREN RAPOESIA-EDIZIOA ARRAKASTATSUA IZAN DA: 800 IKASLE BAINO GEHIAGOK PARTE HARTU DUTE EUSKARAZKO MUSIKA SARTU DA AGOIZKO IKASGELATAN
14. AGOITZ HIRIA NARRAZIO LABURREN XIX. LEHIAKETAREN SARI BANAKETA AGOITZEK HERRITARREN KONPROMISOA BERPIZTU DU
15. 3.150 BIZTANLE GARA DAGOENEO ARGÍ BERDEA, LAN JAZARPENAREN AURKAKO PROTOKOLOARI ERA ESKOLA: EUSKARAZKO HEZKUNTZA INDARTZEKO EDIZIO BERRIA
16. AGOITZEK BAT EGIN ZUEN 2026KO KORRIKAREKIN AGOITZEK GAZTEENTZAKO INFORMAZIOA INDARTU NAHI DU BEHIAK JALETARA ITZULIKO DIRA, HERRITARREI EGINDAKO GALDEKETAREN ONDORIOZ
17. 2026KO INAUTERIEK ERROTZE HERRIKOIA SENDOTU DUTE JAI GIROA, SANISIDROETAN UDALAK BABESA EMAN DIE KULTUR ARLOKO BI URTEURRENERI
18. KULTUR BALANTZEA
19. AGOITZ, MEMORIA DEMOKRATIKOAREKIKO KONPROMISO IRMOA MEMORIAK AHOTS GAZTE BAT DAUKA SARTAGUDAN
20. NANCLARES ETA ANTZIN NAGUSITU DIRA AGOIZKO DUATLOIAN MENDI LASTERKETAK ERREKORRA HAUTSI DU HAMARGARREN URTEURRENEAN AGOITZ, NAFARROAKO HERRI ARTEKO 56. TXAPELKETAN

xinple!

Oharra: Aldizkariko erredakzio kontseilua Udaleko alor eta batzorde guztietako zinegotziek osatzen dute eta udal teknikarien eta garapeneko agentearen laguntza dute. Horiek aukeratu eta idatziko dituzte zenbaki bakoitzean argitaratuko diren testuak.



AGOIZKO UDALAREN KOMUNIKAZIO, INFORMAZIO ETA PARTAIDETZA PLANA 2026

UDALAK DIRUZ BABESTU DITU 2026KO HERRIKO EKIMENAK

Agoizko Udalbatzak argi berdea eman die 2026rako hainbat dirulaguntzari, jarduera soziala, hezkuntza eta euskararen sustapena sustatze aldera.

Horien artean, 300 euroko dirulaguntza onartu da erretiratuen, pentsiodunen eta alargunen plataformarentzat. Era berean, 1.120 euroko laguntza eman zaio Sarean entitateari, gizarte-arloari lotuta. Hezkuntzari dagokionez, San Miguel Guraso Elkarteak 2.000 euro izanen ditu datorren urtean jarduerak garatzeko.

Gainera, euskararen normalizaziorako deialdiaren barruan, AEK-k 1.000 euroko ekarpena jasoko du. Aldiz, kultura-taldeentzako laguntza-lerroa esleitu gabe geratu da, ez baita eskaerarik aurkeztu. Erabaki horiekin, Udalak tokiko bizitza dinamizatzen duten kolektiboak ematen dien laguntzari eusten dio.



TRANSFERENTZIA ARRUNTEN FUNTSAREN LEHEN ORDAINKETA JASO DA

Agoiko Udalak dagoeneko jaso du Nafarroako Gobernuaren 2026ko Transferentzia Arruntan Funtsaren lehen ordainketa, udal zerbitzu publikoak finantzatzeko eta toki entitateen funtzionamendua bermatzeko ekarpena. Otsaila amaitu aurretik egindako lehen ordainketa horretan, Agoitzek 730.326,54 euro jaso zituen,

iaz esleitutako zenbatekoaren % 50. Funts hori udalek herritarrei ematen dizkieten funtsezko zerbitzuei eusteko aukera ematen duen tokiko finantzaketa-sistemaren parte da.

Nafarroa osoan, Lurralde Kohesiorako Departamentuak 330,5 milioi euro baino gehiago es-

leitu ditu aurten, 2025ean baino % 4,4 gehiago. Egungo finantzaketa-ereduak, 2022an onartuak, bereziki indartu nahi ditu tamaina txikieneko eta lurralde-sakabanatze handiena duten udalerriak, eta, aldi berean, egonkortzea ekarri du. Funtestik eginen den bigarren ordainketa datorren abuztuan egitea aurrikusita dago.

BULTZADA, ESKUALDEKO TURISMO IRAUNKORRARI

Zangoza-Prepirinio eskualdeak turismoa eraldatzeko hainbat proiektu aurkeztu zituen, Next Generation funts europarrekin finantzatuta, Hel-

mugako Jasangarritasun Turistikoko Planaren barruan. Jardunaldiak Irunberrin eta inguruko beste udalerrri batzuetan bildu zituen erakunde-

tako ordezkariak, alkatetzak, tokiko erakundeak eta turismo-sektoreko profesionalak.



Bisitari, Agoitz, Irunberrin, Ledean, Elon edo Eslaban dagoeneko egin diren edo martxan dauden hainbat jardura ezagutzera eman ziren. Horien artean nabarmenezkoak dira babesleku klimatikoaren sorrera, bidexken hobekuntza eta konexioa, zikloturismoarako baliabide berriak eta naturako ondareari eta turismoari lotutako digitalizazio-jarduerak.

Agoitzen kasuan, planak bidezidorren sareko esku-hartzeak, Longidarekiko lotura, bizikletak konpondu eta alokatzeko zentro bat eta ondare- eta paisaia-balorizazioko proiektuak biltzen ditu, hala nola Zalurriribarko monasterioaren ingurua edo orkidea-parkea berreskuratzea. Ekimen digitalak ere garatu dira, hala nola "Agoitzen kale bat dago" edo "Kontaidazu Agoitz". Nafarroako Gobernuak Kultura, Kirol eta Turismo kontseilari Rebeca Esnaolak nabarmendu zuen inbertsio horiek "errespetuzko eredu turistiko planifikatu eta iraunkorra" sendotu nahi dutela, lurraldean bizi diren ondareekin eta ongizatearekin lotuta.



AGOITZEK HANDITU DITU NAFARROA EZAGUTU SAREKO IBILBIDEAK

Agoizko Udalak beste urrats bat eman du bere espazio naturalen garapenean, Eurovelo 3 ibilbi-

dean sartuta, herria igaroko baitu, eta Iratiko Bidearen trazadura hobetuta (Nafarroa Ezagutu



GIRO EZIN HOBEA, "AGOITZ LORETAN" JARDUNALDIAN

Agoitz Loretan jardunaldiko bigarren edizioak bizitza, kolore eta partaidetazaz beteriko giroa utzi zuen joan den maiatzean herriko kale eta plazetan. Udalak jaialdiari buruzko oso balantze positiboa egin du. Izan ere, jasangarritasunaren, lorezaintzaren, kulturaren eta gastronomiaren inguruko topagune bihurtu zen Agoitz, eta bisitari ugari bildu ziren asteburu osoan zehar.

Erakargarri nagusietako bat udalerriko hainbat espaziotan instalatutako 24 lorategi iragankor- rra izan ziren. Lorategi horiek udalek, enpre- sek eta tokiko kolektiboek sortu zituzten, eta ingurumena zaintzeari, bizikidetzari eta herri parte-hartzaile bakoitzaren nortasunari lotutako proposamenak egin zituzten. Toki Eder pilotale- kuko merkatu berdeak, tailerrek, bisita gidatuek, kultur emanaldiek eta lore-pintxoan ibilbideak ere harrera bikaina izan zuten.

Jaialdiak 70 erakunde baino gehiago bildu zi- tuen, besteak beste, administrazioak, elkarteak,

ikastetxeak, dendak eta ingurumenarekin eta lorezaintzarekin lotutako enpresak. Gainera, auzokoen eta tokiko ehunaren inplikazioa nabarmendu zuen berriro, hazten jarraitzen duen hirtzordu bat garatzeko gakoak baitira.

Udalak eskerrak eman nahi dizkie Agoitz Lore- tan antolatzen eta garatzen parte hartu zuten pertsona, kolektibo eta erakunde guztiei, baita jendearen erantzunagatik ere. Helburua jai- aldi hau iraunkortasunarekin eta hiri-espazioen hobekuntzarekin lotutako erreferentziazko hirtzordu gisa sendotzen jarraitzea da, parte- hartzetik eta sormenetik abiatuta.

UDALAK BAT EGIN DU "TURISMO BIKAINA" rekin Agoitzek bat egin du "Turismo Bikaina: Ekitaldi Turistiko Irisgarri eta Inklusiboak" proiektuarekin. Nafarroako Gobernuak sustatu du proiektu hori, turismo jasangarriagoa, irisgarriagoa eta integratzaileagoa sustatzeko.

Konpromisoa Ángel Martín Unzué Ayanz-ek

Sarearen barruan dago). Erabakia apirilaren 9an hartu zen, eta entitateak eskatutako baldintza teknikoak bete ondoren formalizatu da.

Agoitzek, 2018tik sarearen barruan dago, da- goeneko finkatuta dauden bi ibilbide antolatze- ko eta proiektatzeko apustua berretsi du, Foru Komunitate osoan ehun entitate inguru biltzen dituen egitura batean duen presentzia indar- tuz. Izapidean barne hartu dira dokumentazio deskribatzailea prestatzea eta barne-araudian ezarritako gutxieneko irizpideak egiaztatzea.

Eurovelo 3 trazadura sartzeak eta Iratiko bi- dexka hobetzeak aukera ematen dute erabilera publikoaren kudeaketan aurrera egiteko eta inguruneari balioa emateko, Ezagutu Sarearen ereduarekin bat etorritik, eta aukera berriak za- baltzen dituzte turismo arduratsuari eta tokiko jarduerari lotutako ekimenak bultzatzeko.

sinatu du, 2025az geroztik ospatzen ari den Agoitz Loretan lorezaintza jaialdiarekin lotuta. Hemendik aurrera, irisgarritasun- eta inklusio- irizpideen arabera antolatuko da ekitaldia, per- tsona guztien parte-hartzea bermatzeko.

Atxikimendu horrekin, Udalak Turismoko Zuden- daritza Nagusiak sustatutako prestakuntza- ekintzetan parte hartuko du, eta aholkularitza espezializatua izango du jaialdian hobekuntza zehatzak ezartzeko.

Aurreikusitako neurrien artean honako hauek daude: ekintza-plan espezifiko bat egitea, gara- tutako ekintzak udal-webgunean zabaltzea eta, ondoren, jasangarritasun- eta irisgarritasun- irizpideak betetzen diren ebaluatzea, ekitaldia hobetzen jarraitzeko.

"Turismo Bikaina" ekimenak Nafarroak aukera- berdintasunarekin eta irisgarritasun uniber- tsalarekin konprometitutako helmuga turistiko gisa duen posizionamendua indartu nahi du.

MADERGIAK BERE HAZKUNDEA INDARTU DU PLANTA BERRIAREKIN

Madergiak bere lehen jarduera-urtea itxi du Agoizko lantegian, % 50 gehiago fakturatu. 17,6 milioi eurokoa izan zen 2025ekoa. Zurazko eraikuntza industrialean espezializatuta dagoen enpresa indartu du gero eta gehiago heda- tzen ari den eta soluzio jasangarriak emateko eskaera gero eta handiagoa duen sektorean duen posizioa. Konpainiak 68 langile ditu gaur egun, horietatik 52 zuzeneko enpleguak dira eta 16 zeharkakoak. Proiektuaren hazkunderekin batera, aniztasun handiagoa izan da profil profe- sionaletan, eta emakumeen presentzia langileen % 20ra iritsi da, tradizioz maskulinizatuta egon den arlo batean.

Lantegiaren garapena posible izan da Nafa- rroako Gobernuaren, Nasuvinsaren eta en- presaren beraren arteko lankidetzaren publiko- pribatuari esker, 9 milioi euroko inbertsio globala eginda. Zenbateko horretatik, 6 milioi Nasuvinsari dagozkio, eta 3 milioi Madergiari,

eraikuntzaren industrializazioa bultzatzeko estrategiaren esparruan.

Instalazioetara egindako bisita instituzional ba- tean, Foru Gobernuko eta Nasuvinsako ordezkari- rik proiektuak Agoitzen eta bere ingurunearen dinamizazio ekonomikoan duen papera nabar- mendu dute. Instalazioa industria-nodo strate- giko gisa sortu da, aurrefabrikazio-maila handiko zuzeko eraikuntza-elementuak ekoizteko.

Herriko industrialdean ezarri zenetik, Madergiak diseinuan, fabrikako fabrikazioan eta helmugako muntaian oinarritutako modelo bat finkatu du, epeak murrizteko eta obraren eraginkortasuna hobetzeko. Enpresak Estatuko hainbat tokitan jarduten du dagoeneko, etxebizitza-proiektue- kin, osasun-ekipamenduekin eta zuzkidura publikoekin.

Zuzendaritzak jardueraren hedapena eta plan-

tilla handitzen jarraitzea aurreikusten du, eta hurrengo faseetan 70-75 bat pertsona kontrata- tuta egon litezke. Proiektua Nafarroak baliabide estratagiko gisa egurraren alde eta jasangarri- tasunari eta eraikuntza-berrikuntzari lotutako industria-eredu berrien alde egindako apustuan txertatzen da.

AGOITZ, NAFARROAN LANGABEZIA GEHIEN JAITSI DEN HERRIA Nafarroak Gizarte Segurantzako afiliazio errekor berria izan du apirilean, 318.782 pertsona lanean baitaude. Martxoan baino 833 langabe gutxiago dira, 2008tik izan den daturik onena. Testuinguru horretan, Agoizko enplegu- bulegoak gidatu du langabeziaren urteko jai- tsiera Foru Erkidegoan, 86 langabe gutxiagore- kin, hau da, % 11,6ko jaitsierarekin. Enpleguaren bilakaera positiboa batez ere zerbitzuen eta lehen sektoreetan eman da, eta kontratazio mugagabeak, berriz, bere hazkundera eutsi dio iazkoarekin alderatuta.



AGOITZEK AUTOBUS SAREA ZABALDU DU

Lurralde Kohesiorako Departamentuak Iru- ñearen eta Pirinioen arteko errepide bidezko garraio publikoaren kontratu berria lizitatu du. Kontratu horrek Agoitzeko lotura barne hartzen du, eta 24.800 pertsona ingururi ema- nen die zerbitzua.

Emakidak, hamar urterako 32,4 milioi euroko balio zenbatetsiarekin, hainbat linea iregular eta eskarirako garraioa integratuko ditu. Zer- bitzuak Iruñea eta Kaseda, Zangoza, Irunberri, Agoitz, Otsagabia, Orbaizeta, Uztarroitz, Orreaga

eta Eugi lotuko ditu, baita Ubarmin klinika eta Garraio Hiria ere, tarteko geltokiekin. Eskaria- ren arabeko lineei esker, herri txikiagoak eta eskualde-buruak lotuko dira.

Nafarroako Gobernuak nabarmendu du eredu berriak, udalen parte-hartzearekin diseinatu- takoak, Pirinioetako mugikortasuna hobetzea, zerbitzuetarako sarbidea erraztea eta udale- rrietan biztanleriari eusten laguntzea duela helburu. Familia ugariantzat, gazteentzat eta desgaituentzat ere hobariak daude.



AGOITZ-AOS BIRIBILAREN SEPARATA TEKNIKA ONETSI DA

Agoizko Udalaren osoko bilkurak "Agoitz-Aos biribilaren separata" izeneko Memoria Tekniko Baloratua onartu zuen, Eurovelo 3aren osagarria den bizikleta-sareari lotutako jarduketa. Akordioa Pirinioaurreko eta Zangozako Eskualdeko 2023-2025eko Jasangarritasun Turistikoko Planaren barruan dago, eta Berreskurapen, Eraldaketa eta Erresilientzia Planaren finantzaketa du, Next Generation EU funts europarren bidez.

Separatak egungo trazadura hobetzeko eta egokitzeko lan zenbait zehazten ditu, bizikleten mugikortasuna eta inguruko guneen arteko lotura indartzeko. Memoria teknikoarekin batera, osoko bilkurak argi berdea eman zien obraren kontratazioa arautuko duten baldintza ekonomiko-administratibo eta tekniko partikularren agiriari. Jarduketa zenbateko txikiko kontratu-prozedura baten bidez izapidetuko da, kontratazio publikoari buruzko foru-araudiaren arabera. Onartu ondoren, Udalak lizitazio-prozesuari ekinen dio, eta gutxienez hiru enpresa



espezializatu gonbidatuko ditu parte hartzera. Esku-hartzeak Agoitz-Aos biribilaren separata sendotzeko bidean aurrera egitea ahalbidetuko du, bizikleta-ibilbide funtzional eta seguru gisa. Ibilbidea Eurovelo 3ekin eta Iratiko Bide

Naturalarekin lotutako sarean sartzen da. Proiektuak mugikortasun iraunkorra bultzatzeko udal-estrategia indartzen du. Halaber, Pirinioaurreko turismo-eskaintza hobetzen lagunduko du.



DAVID PEREJIL AGOITZEN IZAN DA RESINA PROIEKTUAK LANDAN DUEN GARAPENA ZEKO

Exekutibo Nazionalako 2030 Agendaren zuzendari nagusia, David Perejil, Agoitzen izan zen duela gutxi, RESINA, Raíces de resiliencia: Saber Rural para un Futuro Sostenible proiektuaren potentziala ezagutzeko. Egitasmoa Eskubide Sozialen, Kontsumoaren eta Agenda 2030 Ministerioak finantzatuak da.

Agoitz hautatu zuten, Auñamendirekin eta Erronkari-Zaraitzurekin batera, Nafarroako gune pilotu gisa. Udalerrian egon zen bitartean, praktika jasangarri eta erresilienteak identifikatzeko fasei eta aurreikusitako hurrengo tailerrei buruzko interesa agertu zuen, besteak beste, martxoaren 24rako programaturako topaketa parte-hartzaileari buruzkoa.

Perejilek bilera bat izan zuen udaletxean Ángel Martín Unzué alkatearekin, Ana Cosin zinegotziarekin, Carlos García Cederna Garalurreko teknikariarekin eta Nafarroako Unibertsitate Publikoko lantaldeko María Jesús Rivera eta Andoni Iso irakasleekin. Topaketan, Agoizko hazkunde demografikoa, haren inplikazio sozialak eta 2030 Agendarekin bat datozen udal-politikak aztertu ziren.

Bisitari, jasangarritasuneko tokiko ekimenak ezagutzeko ibilbide bat egin zen, hala nola Josenea gizarteratze-zentroarekin batera sustatutako ekonomia zirkularreko proiektua, erabiltzen ez diren industria-nabeak berrerailetzeko eta elika-

gai ekologikoak ekoizteko. Energia aurrezteko eta sensibilizatzeko jarduerak ere aurkeztu ziren, energia-komunitate bat sortzea eragin dutenak. Zuzendari nagusiak, gainera, ekintzaileen bulegoa eta udal proiektua ezagutu zituen garai bateko bidezainen etxeetan. Bertan, Gaztetxea eta Gizartetxea (Jubiloteka eta Sarean bezalako gizarte taldeentzako aretoak) jarriko dira.

Jardunaldiari amaiera emateko, Nasuvinsa bisitatu zuten, Nafarroako Gobernuaren enpre-



sa publikoa, Pirinioaurrean eta Auñamendin etxebizitzak eta birgaitzeak egiten dituenak. RESINA proiektuak Nafarroako Unibertsitate Publikoaren, Cadizeko Unibertsitatearen eta Jaume I Unibertsitatearen partaidetza du, eta muturreko landatartasuneko bederatzi udalerrian egiten du lan, Castellon, Cadizen eta Nafarroan. Helburua da 40 jardunbide egoki baino gehiago identifikatzea, baliozkotzea eta transferitzea, auzo-lankidetzan, agroekologian, gizarte-ekonomian eta kudeaketa komunalean oinarrituta, Ikerketa-Ekintza Parte-hartzailearen eta Herriarren Zientziaren metodologia baten bidez. Emaitza Kit Metodologiko Irekia izanen da, Creative Commons lizentziarekin, beste lurralde batzuetan erreplikagarritasuna errazteko, landa-inguruneak gizarte-berrikuntzarako eta erresilientziarako espazio gisa duen zeregina indartzeko, larrialdi ekologikoaren, despopulazioaren eta gizarte-zatiketaren aurrean.

PARTE HARTZEKO TAILERRA Pasa den martxoaren 24an, Aurelio Leon aretoan antolatu zen Nafarroako Unibertsitate Publikoko ikertzaileek koordinatutako RESINA proiektu europarrean parte hartzeko tailerretako bat. Bilkurak landa-ingurunean bizimodu jasangarriari lotutako praktikak partekatzeko interesa zuten herritarrak bildu zituen. Topaketa hauen helburua auzokideen arteko lankidetzan, agroekologian edo kudeaketa komunalean oinarritutako esperientziak identifikatzea eta baliozkotzea da.

AGOITZ, ERREFERENTE KLIMA-ALDAKETAREN AURKAKO BORROKAN

Nafarroako Klima eta Energiarako Alkatetzen Itunetik ateratako udal eta eskualde mailako Behatokitik ateratako datu eta ondorioetan oinarrituta, Agoitz Nafarroako udal aktiboentako bat bihurtu da Klimarako eta Energia Iraunkorrerako Ekintza Planak (PACES) ezartzeari dagokionez. 19 jarduketa eginda eta 1.601.323 €-ko aurrekontua inbertituta, herria eskualdeko rankingaren buruan dago, eta Alkatetzen Itunaren barruan proiektu gehien egin dituzten hamar udalerrien artean dago.

Emaitza ukigarriak: Emisioen murrizketa eta eraginkortasuna. Orain arte, Agoitzen egindako ahaleginek emaitza esanguratsua eman dituzte:

- Emisioen murrizketa: Udalerriak bere biztanle bakoitzeko emisioak % 22,7 murriztea lortu du (2005-2019 aldian), eta 2030erako % 40ko helbururantz irmotasunez aurrera egiten ari da.
- Betetze-maila: Gaur egun, planifikatutako neurrien betetze-maila % 47koa da.
- Ekintza-arloak: jarduera gehienak arintzean oinarritzen dira (18 proiektu), ondoren klima-aldaketara egokitzean (9) eta pobrezia energetikoari ekitean (3).

Funtsezko proiektuak. Herria eraldatzen duten jarduera nabarmenen artean, honako hauek daude:

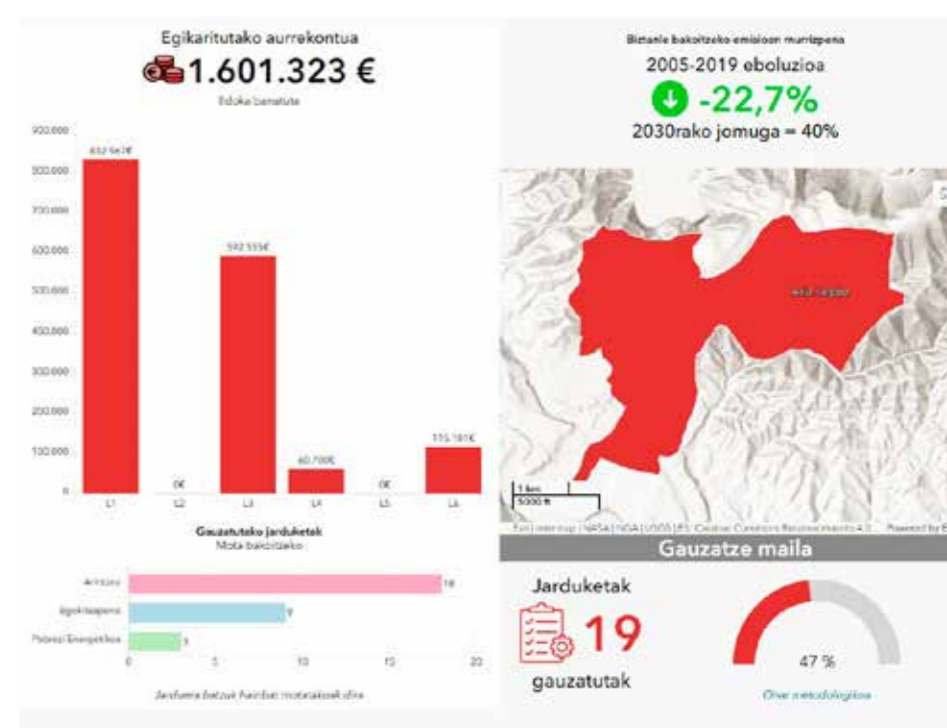
- Energia eta Eraikuntza: Futbol-zelaian luminariak LED sistemekin ordezkatzeko, ikastetxe publikoen birgaitze energetikoa (lehoak eta teilatuak) eta energia berriztagarrien instalazioa (plaka fotovoltaikoak eta aerotermia) kiroledegian, udaletxean eta haur-eskolan.
- Mugikortasun iraunkorra: Korridore berdeak eta "AGOITZ-AOS biribila" sortzea, Kanpooda bizikleta-zentroarekin ibilgailu elektrikoa bultzatzeaz gain.

UDALA OIHANZABAL ENERGIA KOMUNITATERA SARTU DA

Agoizko Udalak otsailako udalbatzako osoko bilkuran onartu zuen Oihanzabal Energia Komunitateari atxikitzea, irabazi asmorik gabeko eredu parte-hartzaile batetik abiatuz trantsizio energetikoa bultzatzera bideratutako tokiko ekimena.

Akordio horrekin, Udalak formalki eskatzen du elkartean sartzea, estatutuarekin aurreikusitakoaren arabera, udalerrinari lotutako toki-erakundeak sartzea ahalbidetzen baitute.

Bat egiteak Oihanzabalen helburuak onartzea dakar, energia berriztagarriak, autokontsumo partekatua, efizientzia energetikoa eta pobrezia



- Ingurune naturala: "Agoitz Loretan" proiektu berritzaile eta lorezaintza iraunkorraren sustapena.
- Tokiko garapena: Nasuvinsak 11 habia egin-go ditu industrialdean, tokiko ekintzailezari laguntzeko.

2030 inguruan: Asmo handiko ibilbide-orria. Agoizko konpromisoa ez da hemen gelditzen. Udalerrian dagoeneko 30 ekintza berri egiteko proposamena egin da 2030era arte, 8.603.226 €-ko guztizko kostuarekin. Etorbizuneko proiektu horien helburua da 2.723 tona KOABITA gehiago murriztea eta 7.930 MWh-ko kontsumoa aurrezteko.

Hurrengo urteetarako ildo estrategikoen honako

- hauek biltzen dituzte:
 - Uraren kudeaketa: Hornidura-sistema modernizatzea eta Drainatze Jasangarriko Hiri Sistemak ezartzea, uholdeak prebenitzeko eta hiri-erresilientzia hobetzeko.
 - Elikadura-subiranotasuna eta lehen sektorea: nekazaritza eta abeltzaintza ekologikoa sustatzea.
 - Osasun Publikoa: Klima-aldaketak eragindako gaixotasun tropikal berrien aurreko koordinazioa.

Estrategia integral hori LIFE NAdapta proiektu europarrean kokatzen da, eta Agoitz Nafarroako jasangarritasunaren abangoardian kokatzen du; izan ere, udalerrien % 82k bat egin dute karbono-etorkizun neutro baten aldeko borondatezko itun horrekin.

energetikoaren aurkako borroka sustatzea eta Agoizko biztanleentzat onura sozialak eta ingurumenekoak sortzea xede dutenak.

Energia-komunitatea otsailaren 25ean aurkeztu zen jendaurrean, herritarrei zuzendutako ekitaldi batean. Bertan, haren jardura-ildoak, funtzionamendua eta herritarrek parte hartzeko dituzten aukerak jakinarazi ziren.

Udalak uste du urrats hori energia-eredu iraunkorrerako eta hurbilagoaren aldeko apustu estrategikoa dela, trantsizio ekologikoko politikekin eta tokiko komunitate-sarean indartzearekin bat datorrena.



"GENDULAIN-SAN ROMAN ERMITA: BAKE LEKUA" PROIEKTUA BUKATU DA

Agoitzek maiatzaren 24an eman zion amaiera Gendulain-San Roman ermita: Bake Lekua proiektuari, azken bi urteetan Agoizko Historia Elkarteak (HIDEA) eta Udalak bultzatu duten ekimenari, Cederna-Garalurren, Aranzadi Zientzia Elkartearen eta Nafarroako Kutxa Fundazioaren eta "la Caixa" Fundazioaren Innova programaren laguntzarekin.

Jardunaldiak jende ugari bildu zuen San Roman ermitaren inguruan eta Gendulaingo Erdi Aroko herrixka zaharrean, tokiko historiaren pasarte nabarmenetako bati lotutako lekuan: 1479an agramondarrek eta beamondarrek bakea sinatu zuten. Urte hartan bertan, Magdalena printzesa

erregeordeak Hiri Onaren titulua eta herriaren bilakaera ekarri zuten hainbat pribilegio eman zizkion Agoitzi.

Ekitaldiak, gainera, Maddalen inauguratzeko balio izan zuen, Iosune Etxarte Buezo artista agoizkoak sortutako eskultura, bozketa bidez hautatua. Corten altzairuzko hiru piezaz osatutako lana da, eta aurrez aurreko bandoak eta Magdalena erregina irudikatzen ditu. Gendulaingo su-etenari lotutako adiskidetze-espiritua gogorarazten du. Aurkezpenean, egileak azaldu zuen "eskultura hurbila eta apala" sortu nahi izan zuela, pertsonak eta bakearen balioa ardatz hartuta.

Proiektuak ikerketa historikoa, esku-hartze arkeologikoak, auzolan jardunaldiak eta ondare hori herritarrei zein udalerriko ikasleei hurbiltzeko hezkuntza- eta kultura-jarduerak uztartu ditu.

Bi urte hauetan, ingurunea berreskuratzeko eta egokitzeko ere lan egin da, inguruko kultura- eta paisaia-ibilbidean txertatzeko.

Ospakizunean herriko hainbat taldek hartu zuten parte, besteak beste, San Migel Abesbatzak, Agoizko Dantzariak, Erraldoien Konpartsak, Agoitz Sarean-ek, Jubilatuta eta Pentsiodunen Plataformak eta Kostradaren Kofradiak.



Un programa de:



MATERIA ORGANIKOAREN BILKETA INDARTZEKO KANPAINA

Irati Hiri Hondakin Solidoen Mankomunitateak eta Agoizko Udalak udalerriko materia organikoaren kudeaketa hobetzeko informazio-kanpaina hasi zuten martxoaren 2an.

Hilabete inguruz, teknikariak etxebizitza guztiak zeharkatzen ari dira eskura dauden aukerei buruzko informazioa eta zalantzak argitzeko: etxeko konpostajea, komunitateko konpostaje-eremuak eta edukiontzi marroia-erabilera. Bisitetan kuboak eta informazio-materiala ere ematen zaizkie sistema hau erabili nahi dutenei.

Mezua argia da: hondakin organikoak edukiontzi marroira eraman behar dira beti poltsa baten barruan, ahal dela konpostagarria. Kanpainak, halaber, hondakinak behar bezala bereiztea sustatu nahi du, edukiontzietan material desgokiak bota ez daitezen. Ekimen honen helburua da gaikako bilketaren emaitzak hobetzea eta Nafarroako Hondakinak Kudeatzeko Planak ezarritako helburuetan aurrera egitea. Plan horrek planteatzen du materia organikoaren bilketa bereziki % 50era iristea 2025ean eta % 70era 2027an. Herritarren inplikazioa funtsezkoa da hori lortzeko.



KANPONDOA KALEA BERRITUKO DA, TIP-EN LAGUNTZARI ESKER

Agoizko Udalak apirilean onartu zuen Kanpondoa auzoko kaleetako zoladura berritzeko proiektua, Nafarroako Gobernuaren 2026-2028 Toki Azpiegituren Planaren barruan. Dokumentu

teknikoak urbanizazioko bide nagusietan esku-hartze osoa egitea definitzen du, horiek baitira etxebizitza guztietarako sarbidea ematen dutenak.



Zolako harriak narriatzen ari dira, eta hori da jarduketaren arrazoia. Piezak puskatu eta mugitu dira, eta zoruaren jarraitutasuna galtzea eragin dute. Egoera hori larriagotu egin da eguneroko trafikoagatik eta zerbitzuak igarotzeagatik, hala nola hondakinak biltzeagatik. Ondorioz, zoladuraren egitura-akatsak gertatu dira.

Proiektuaren arabera, egungo zoruaren ordez hormigoizko zoladura jarriko da, erresistentzia handiagoa eta azalera erregularragoa bermatzeko. Gainera, kanal zentral bat egingen da euri-uren hustuketa hobetzeko eta bidearen oinarria kaltetzen duten putzuak sortzea saihesteko.

Lizitazioarako oinarriko aurrekontua 284.123 eurokoa da, BEZa barne. Akordioa Toki Azpiegituren Zerbitzura bidaliko da, foru araudian aurreikusitako tramitazioarekin jarraitzeko.

HILTEGI ZAHARREKO ERABERRITZEA, ONETSITA

Agoizko Udalak hiltegioko eraikin zaharra eraberritzeko proiektua onartu du. Funtsezko urratsa da udal espazio horri erabilera berria emateko, aspaldian ez baitzen bertan inolako jarduerarik. Juan Catalán eta Pablo Palacios ingeniari industrialek 2026ko martxoan idatzi zuten jarduketa, higiezinaren eraberritze integrala planteatzen duena.

Gaur egun, eraikineko leku bakoitzaren kontserbazio egoera desberdina da, estalkia narriatuta dago eta barruko espazioak zaharkituta daude. Proiektuaren arabera, teilatu osoa aldatuko da eta metalezko egitura izanen duen solairuartea egingen da. Horri esker, barrualdea berrantolatu eta erabilera berrietara egokitu ahal izanen da.

Esku-hartzearen barruan sartzen da, gainera, itxiturak, instalazioak eta akaberak berritzea, bai eta mul-tzoaren segurtasun-, irisgarritasun- eta eraginkortasun-baldintzak hobetzea ere. Helburua da hiltegi zaharra espazio funtzional bihurtzea, jarduera publiko eta komunitarioetarako prestatua.

Jarduketa hau birgaitzearen lehen fasea izanen da, eta eraikinaren egitura lehengoratzeko eta



egokitzapen orokorra egitea du helburu. Aurrekontu orokorra 217.000 euro baino gehixeagokoa da, eta Itoizko inguruneari lotutako Lurralde Garapen Iraunkorreko programaren barruan dago. Programa hori Nafarroako Gobernuak finantzatzen du, inguruko hainbat udalekin lankidetzan. Udalak bigarren fase bat egitea aurreikusi du hurrengo ekitaldian, espazioen barnealdea eta

equipamendua egokitzeko, 200.000 euro inguruko inbertsioa eskatuko duena.

Udalak onartu ondoren, akordioa Lurralde Kohe-siorako Departamentuari helarazi zaio, datozen hilabeteetan obrak egitea ahalbidetuko duen dirulaguntzaren formalizazioarekin aurrera egiteko.

ETXEBIZITZAKO BITARTEKOTZA ZERBITZU BERRIA

Nafarroako Gobernuak Informazio, Aholkularitza eta Bitartekaritza Zerbitzua ireki du hipoteken eta alokairuaren arloan, doakoa eta Provienda erakundeak kudeatua.

Aurrez aurreko arreta eskaintzen du, aurretiko hitzordua eskatuta, eta telefono bidezko aholkularitza ematen du ere. Alokairuei eta

hipotekei buruzko zalantzak argitzen ditu, bai eta bide judiziala saihesten duen bitartekaritza ematen ere.

Zerbitzuarekin batera, ez-ordaintzen gatazketan, hipoteka-betearazpenetan edo kontratudesadostasunetan parte hartzen dute alderdiek, eta alokairuaren merkatu publikoa eta pribatua

hartzen ditu. 2025ean, aurreko bulegoak 134 familia-unitateri eman zien arreta, eta baliabide horren beharra erakutsi zuen. Interesatuek honako bide hauek dituzte harremanetan jartzeko: 900 841 648 telefono zenbakia, vivienda@navarra.es helbide elektronikoa edo Iruñeko Fuente del Hierro kaleko 23an aurrez aurreko hitzordua eskatzea.

JENDERIK GABEKO ETXEBIZITZENGATIKO ZERGA KOBRAZTEKO IZAPIDEAK HASI DIRA

Agoizko Udalak hasiera batez onartu du udalerriko jenderik gabeko etxebizitzaren gaineko zerga arautuko duen ordenantza fiskala. Zerga horrek Nafarroako Gobernuak okupatu gabetzat jo eta dagokion erregistroan inskribatutako higiezi-nei eraginen die, indarrean dagoen araudiaren arabera.

Erabakia orain jendaurrean jarriko da hogeita hamar egun balioudenez, Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik. Epe horretan, interesdunek espedientea kontsultatu eta alegazioak aurkeztu ahal izanen dituzte. Erregistrarren ez badira, ordenantza behin betiko onartuta geratuko da.

Proposamena Nafarroako Udal eta Kontzejuen Federazioak egindako ordenantza ereduari oinarritzen da, zerga honen aplikazioa errazteko toki entitateei bidalia. Horrekin, Udalak aurrera egin nahi du foru legerian aurreikusitako tresna baten erabilita, hutsik dauden etxebizitzak mobilizatzeko eta eskuragarri dagoen eskaintza handitzeko.



HAURTZAROKO INDARKERIA IKUSEZINAREN PREBENTZIOA INDARTZEA

Agoizko Haur eta Nerabeen Prebentziorako Sa-reak indarkeria ikusezinari buruzko prestakuntza-tailer bat sustatu du otsailean, udalerrian adingabeekin lan egiten dutenentzat. Kirola, kultura, hezkuntza, gizarte-zerbitzuak eta familiar bezalako arloetako 60 profesionalak baino gehiagok parte hartu dute ekimen honetan, eta erantzun partekatua eman diote edozein motatako tratu txarren aurrean.



Trebakuntzan futbol, pilota eta palako teknika-riak, Jubilotekako hezkuntza-taldea, Kanpondoako eta Kultur Etxeko langileak eta ikastetxeetako irakasleak egon dira, besteak beste, Agoizko Haur Eskola, San Migel Ikastetxe Publikoa eta Urrozko eskola. Otsailaren 2an eta 5ean egin zen tailerra, eta bertan aztarna fisiko-

NAZARETH TORRES, ZIENTZIA ETA DIBULGAZIOA AGOIZTIK

Otsailaren 11n, Emakumea eta Neskatoa Zientzian Nazioarteko Eguna zela eta, Nafarroako Unibertsitate Publikoak "Emakumea naiz eta zientzialaria izan nahi dut" dibulgazio-lana taularatu zuen. Lan horretan parte hartzen du Nazareth Torres Molina ikertzaileak agoizkoak. Antzezpena Lehen Hezkuntzako ikasleei zuzenduta dago, eta modu kronologikoan azaltzen du zientzialari batzuen ibilbidea, eta azpimarratzen du beti egon direla zientzian diharduten emakumeak.

Torres Biokimikan lizentziaduna eta Cum Laude doktorea da, Nazioarteko Aipamena du, eta gaur

egun NUPen ari da lanean, Ramón y Cajal kontratu bati esker. Bere tesiak ondo mikorrikizkoen eta mahastien arteko erlazioa aztertu zuen. Ildo horrek lurzorua ekoizteko eragari eta benetako mahastiei aplikatutako laborantza-teknika jasagarriagoi buruzko ikerketekin jarraitzen du. Laborategian eta landan egindako lanaz gain, hilabete honetan eszenatokira igo da Hedy Lamarr interpretatzeko, wifaren eta GPSaren oinarrian dauden teknologien aitzindaria. Ekimenak dibulgazioa eta gertuko erreferenteak uztartzen ditu, eta fokua diziplina zientifiko desberdinen arteko lankidetzaren garrantzian jartzen du.

rik uzten ez duten baina inpaktu sakona eragiten duten indarkeria psikologiko eta emozionaleko jokabideei heldu zitzaizkien: txantxa umiliagarriak, xantxiak, kontrola edo zigortzen dituzten isiluneak. Duela gutxi Nafarroan egindako ikerketa batetik abiatuta, adierazleak detektatzeko, arrisku-egoerak prebenitzeko eta modu egokian esku hartzeko tresnak eskaini dira.

Ekimenak Izaga Gizarte Zerbitzuen Mankomunitatearen, Nafarroako Gobernuaren, Agoizko Osasun Zentroaren, Aranea Haur Eskolaren, Urrozko Ikastetxe Publikoaren eta San Migel Ikastetxe Publikoaren laguntza izan du, eta horri eske Agoizko haur eta nerabeentzako ingurune seguru eta indarkeriarik gabeko baten aldeko konpromiso instituzionala indartu da.



M8KO EKITALDIEN BALANTZEA

Agoitzek martxoaren 8ko ospakizunetan parte hartu zuen berriz ere, hausnarketa, kultura eta herritarren parte-hartzea uztartzen zituen programa batekin. Udalak, Berdintasun arloaren bitartez, herriko hainbat talderen eta establezimenduren laguntzarekin bultzatu zituen jarduerak, eta hainbat astez garatu ziren, berdintasunaren aldarrikapena ardatz hartuta.

Agenda "Kápsula 2026-2046. Etorbizunari buruzko berdintasun-mezuak" erakusketarekin hasi zen, Kultur Etxean. Haiak Creativos Audiovisualesek eta Karekin Kulturak bultzatutako proiektuaren ikus-en-tzunezko materialak eta testigantzak biltzen zituen. Proiektu horrek berdintasunerako mezuak uztara gonbidatzen du, eta mezu horiek 2046ra arte egonen dira gordeta. Ekimenari esker, gainera, auzotarrek eta bisitariak hausnarketa berriak egin ahal izan zituzten kapsula kolektibo horretarako.

Martxoaren 8an, Emakumeen Egunean, mobilizazioak kaleak hartu zituen. Manifestazioa udaletxetik abiatu zen eta Burrumba herriko taldearen perkusioaren erritmora herrigunea zeharkatu zuen. Hainbat belaunaldik hartu zuten parte manifestazioan, Mugitu Agoitz pankartak gidatuta, berdintasunaren aldeko borroka bizirik mantentzearen garrantzia azpimarratu zuen aldarrikapen eta jai giroan.

Emakume inspiratzaileak erakusleihu ibilbidea ere egin ahal izan zen, Berdintasun arloaren proposamen bat, non herriko hainbat establezi-



menduk beren beira-arakak emakume erreferenteei eskaini zizkieten, bai tokiko eremuan, bai esparru zientifiko edo artistikoan. Testuen, objektuen eta lekukotasunak dituzten QR kodeen bidez, parte-hartzaileek beren ibilbide pertsonala edo profesionala markatu duten emakumeen istorioak partekatu zituzten.

Egitaraua martxoaren 22an amaitu zen María Cruickshank-en "Simplol" bakarrizketarekin Kultur Etxean. Umorearen eta eguneroko esperientziaren bidez, ikuskizunak presio soziala, desberdintasunak eta mikromatxismoak bezalako gaiak jorratu zituen, eta hilabete batez jarduerak itxi zituen, lortutako aurrerapenei eta gaintutako gabeko erronkei buruz hausnartzeko gonbita eginez.

ADIERAZPEN INSTITUZIONALA. Agoizko Udalak mozio bat onartu zuen osoko bilkuran martxoaren 8a zela eta, berdintasun-politikekin

eta indarkeria matxista desagerraraztearekin duen konpromisoa berresteko. Testuak mugimendu feministaren lan historikoa aitortzen du, eta emakumeen eta gizonen arteko egiturazko desberdintasuna ukatzen duten diskurtsoen aurrerapenez ohartarazten du.

Adierazpenak azpimarratzen du soldata-arrakala eta sektore feminizatuen prekarizazioa errealitate bat direla oraindik, baita Nafarroan ere, eta gogorarazten du berdintasun eraginkorrek bizitza eta zaintzak erdigunean jarriko dituzten politika publikoak eskatzen dituela. Udal akordioaren amaieran, herritarrei dei egiten zaie mugimendu feministak eta Udaleko Berdintasun Batzordeak martxoaren 8aren inguruan sustatutako ekimenetan parte hartzeko eta babesa emateko, horrela, gizarte bidezkoago eta berdintasunezkoago batekiko konpromiso kolektiboa indartuz.



AGOIZKO GAZTEEN ETA KULTUREN ARTEKO BIZIKIDETZARI BURUZKO AZTERLANA EGIN DA

Agoitzek Nafarroako Kutxa Fundazioak eta "la Caixa" Fundazioak bultzatutako ikerketa batean parte hartu du, Innova Navarra ekimenaren barruan, jatorri migratzailea eta ez-migratzailea duten gazteak kultura-aniztasun handiko udalerrietan nola erlazioatzen diren aztertzeko. Fiteron eta Castejoneren ere egindako ikerketaren arabera, ikastetxeak, plazak edo kirol-

instalazioak bezalako espazioak partekatzeak ez dakar beti taldeen arteko benetako bizikidetzak. Txostenak azpimarratzen du eskola dela oraindik ere haurtzaroko topagune nagusia, nahiz eta 8-9 urtetik aurrera nerabezaroan nabarmentzen diren banantze-dinamikak agertzen hasten diren. Agoitzen kasuan, gainera, azterlanak herrian dauden jatorrien aniztasuna azpimarratzen

du, gizarte-harremantetan eta komunitatearen eraikuntzan eragina duen faktorea. Bizikidetzak bultzatzeko ahalmen handiena duten guneen artean liburutegiak, kirola eta eskolako jolastokiak daude. Ondorioak oinarri izan dira Nafarroako udalerrietan gazteen kohesioa eta parte-hartzea indartzea bilatuko duten esku-hartze sozialeko proiektu berrietarako.

HORMIRUDI KOLEKTIBO BAT, PALESTINARI LEHIO BAT IREKITZEKO

Agoitzek hormirudi berri bat du Kultur Etxearen ondoan, UNRWA Nafarroak Frida y Punto artistarekin elkarlanean bultzatutako Ventanas a Palestina proiektuaren barruan. Esku-hartzeak IESO Agoizko 60 ikasle eta irakasle baino gehiago bildu ditu, eta obraren diseinuan eta exekuzioan parte hartu dute.

Horma-irudiak Sirian babestuta dagoen doktore bat irudikatzen du, paziente gazte bat artatzen. Eszenak olibondo bat eta leiho bat ditu zaintzaren, osasunerako sarbidearen eta babesaren sinbolo gisa. Desplazamendu behartuko testuinguruetan bizitzari eusten dioten emakumeen rolean jartzen du arreta proposamenak.

Lan-saioak urtarrila eta otsaila bitartean egin ziren, ikasgelan gogoeta eta espazio publikoan sorkuntza artistikoa uztartuz. Emaizta egunero inguruetik herritarrak interpelatzeko da, hurbiletik haratago begiratzera gonbidatuz.

Ekimena ikasturtean zehar Nafarroako hainbat herritan muralak egitea aurreikusten duen programa zabalago baten parte da. Agoitzen,

hirigune bat hobetzeaz gain, hezkuntza, artea eta giza eskubideak lotzen dituen irudia uzten du.



ARANEAK HEZKUNTZA PROIEKTUA AURKEZTU ZUEN JARDUNALDI IREKI BATEAN

Aranea Haur Eskolak ate irekien jardunaldia egin zuen otsailaren 12an, bere hezkuntza proiektua, instalazioak eta zentroaren eguneroko funtzio-namendua ezagutarazteko. Bertaratutako familiak ikasgeletan zehar ibili ziren eta espazio bakoitzean garatzen diren material eta proposamen pedagogikoak aurkitu zituzten.

Kanpoko inguruek, hala nola patioak eta lorategiak, interes berezia piztu zuten ikasleek eguneroko errutinaren parte izateagatik eta naturarekiko kontaktua bultzatzeagatik. Barrualdean, berriz, esperimentazio-gelak, eta bereziki argi beltzaren proposamenak, arreta handia erakarri zuen, zentzumen-miaketak lehen hila-

beteetatik ikaskuntza nola estimulatzen duen erakutsi baitzuen.

Bisitan proiektu pedagogikoaren errutinen eta zutabeen antolaketa azaldu zen, eta horien artean azpimarratzekoak dira erritmo indibidualerako errespetua, jolasaren bidezko ikaskuntza, diziplina positibotik egindako lana eta psikomotritate-proiektua garapen integralaren oinarri gisa. Orientatzailearekiko lankidetzak eta hezkuntza-taldearen aldezko ikuskerak ere zehaztu ziren, hausnarketarako eta etengabeko hobekuntzarako gune gisa.

Familiek zalantzak argitu ahal izan zituzten martxoaren 6ra arte irekita egonen den aurreinskripzio prozesuaren inguruan. Eskolak oso positiboki baloratu ditu parte-hartzea eta erakutsitako interesa, eta kalitatezko hezkuntzarekiko eta Agoizko eta inguruko familiei gertuko laguntza ematearekiko konpromisoa indartu du.



AGOIZKO SAN MIGEL IP-DBHI, BI ALDIZ AITORTUA BERE KIROL ETA GIZARTE KONPROMISOAGATIK

Berriki, Agoitz protagonista izan da bi esparru garrantzitsutan, gizarte-bizikidetzan eta kirolan, Nafarroa mailako errekonozimendu bana jaso baitu. Alde batetik, Nafarroako Gobernuak bultzatutako Nafarroa Koloretan sariketako bat jaso du zentroak.

troak egindako lanari, gizarte kohesionatu baten oinarri gisa. Bestalde, Agoitz Nafarroako 2025eko Kirol Sarietan nabarmendu diren udalerrien artean kokatu da, Eskola Kirol Proiektu Onenaren kategorian finalista geratu baita.

Agoizko San Migel IPren proiektua Nafarroako hiru onenen artean hautatu zuten, jokoaren, parte-hartzearen eta balioetan oinarritutako kirol-hezkuntzaren alde egindako apustuagatik.



AGOIZKO DBHI-K NAFARROA TEKNOZIENTZIAN PARTE HARTU DU

Agoizko DBHIko ikasleek Elhuyar Zientzia Azokaren zortzigarren edizioan parte hartu zuten apirillean | Nafarroa Teknozientzia, Baluartean, Nafarroako beste 14 ikastetxetako ikasleekin batera.

Azokak 12 eta 18 urte bitarteko 227 gazte bildu zituen, eta zientzia, teknologia, jasangarritasuna eta osasunarekin lotutako 51 proiektu aurkeztu zituzten. Jardunaldian zehar, taldeek ikasturtean zehar egindako lanak azaldu zituzten, eta sormena, ikerketarako gaitasuna eta gaitasun digitalak erakutsi zituzten.

Juan Luis García Unibertsitate, Berrikuntza eta Eraldaketa Digitaleko kontseilariak gazteen artean STEM bokazioak bultzatzeko beharra nabarmendu zuen, etorkizuneko erronkei aurre egiteko. Halaber, emakumeek edizio honetan izan duten parte-hartze handia nabarmendu zuen. Ekimena NICDO - Iruñeko Planetarioak



eta Elhuyarrek antolatuta zuten, hainbat erakunde publiko eta hezkuntzaren laguntzarekin. To-

paketaren amaieran, parte-hartzaile guztiek diploma bat jaso zuten egindako lana eskertzeko.

ZORTZIGARREN RAPOESIA-EDIZIOA ARAKASTATSUA IZAN DA: 800 IKASLE BAINO GEHIAGOK PARTE HARTU DUTE

RaPoesiaren zortzigarren edizioa udaberri honetan amaitu da, hamar ikastetxetako 800 ikasle baino gehiagok parte hartuta, horien artean Agoizko DBHI. Raparen bidez literatura ikasgelara hurbiltzeko duen proiektua osasuntsu dagoela berretsi da.

Azken hilabeteetan, ikasleek 27ko belaunaldiari lotutako poesia eta baliabide literarioak landu dituzte, sortze prozesua lagundu duten musikako profesionalen gidatuta.

Emaizta martxoaren amaieran Baluartean egin-



dako azken galan aurkeztu zen. Bertan, gazte parte-hartzaileak eszenatokira igo ziren beren konposizioak interpretatzeko eta aurkezpen-eta dinamizazio-lanak egiteko. Ekimenak, Nafarroako Gobernuaren eta toki entitateen babes instituzionalarekin bultzatua, elkarlaneko ikaskuntza indartzen du eta hainbat hezkuntza arlo eta testuinguru lotzen ditu. Irakasleak adierazpide pertsonala eta talde-lana sustatzeko duen balioa nabarmen du, eta ikasleek, berriz, musika poesia aztertzeko eta inguruneari buruzko begirada partekatzeko bide hurbila aurkitzen dute.

EUSKARAZKO MUSIKA SARTU DA AGOIZKO IKASGELATAN

Agoizko DBHIk Musikariak Ikastetxeetan programan parte hartu du 2025/2026 ikasturtean.

Programa hori Euskarabideak bultzatu du euskal musika eta kultura Nafarroako ikasleei hurbil-

tzeko. Ekimena Bigarren Hezkuntzako eta Batxilergoko ikastetxeetan garatzen da, eta aurten Nafarroa osoko 52 ikastetxetako 6.400 ikasle baino gehiago bildu ditu.



Eskola-orduetan egindako topaketen bidez, artistek eta musika-taldeen beren ibilbidea eta euskarazko sorkuntza-erperientzia partekatzen dute ikasleekin, eta, horrez gain, azken hamarkadetakoko euskal musikaren panoramaren ikuspegi ematen dute. Edizio honetan 31 musikarik eta sortzailek parte hartu dute 191 kultura- eta musika-saiotan.

Programak euskarazko kultur transmisioa indartzea eta gazteei hizkuntza hori hurbiltzea du helburu, musikari lotutako proposamen baten bidez, nerabeak eta gazteak lotzeko gaitasun handiena duen eremuetako bat baita.

AGOITZ HIRIA NARRAZIO LABURREN XIX. LEHIAKETAREN SARI BANAKETA

Agoizko Kultur Etxean ospatu zen maiatzean Agoitz Hiria Narrazio Laburren XIX. Lehiaketaren sari banaketa. Herriko kultur egutegian jada finkatuta dagoen hitzordua da. Edizio

honetan, 187 lan jaso ziren euskaraz eta 210 gaztelaniaz, Lehen Hezkuntzako lehen mailako ikasleek egindako hainbat kontakizun kolektibo barne.



Zeremonian berriz ere Pantxika Lamur izan zen, Ainhoa Juánizek antzetzutako pertsonaia. Gertutasunez eta umorez gidatu zuen ekitaldia, hezkuntza kategoria eta ziklo ezberdinetan saritutako pertsonen izenak argitzen ziren bitartean.

Epaimahaikideek, irakasleek eta udal ordezkariak parte hartu zuten diploma eta sarien banaketan, sormen-lanaren aintzatespenak eta idazteko zaletasunak markatutako gala batean. Arratsaldeko unerik esperoenetako bat kontakizun irabazleak biltzen dituen liburuaren aurkezpena izan zen, urtero lehiaketaren inguruan sortutako talentu literarioaren lagin bat biltzen duen argitalpena.

Udalak edizio berri honetan parte hartu zutenak zoriondu nahi izan zituen eta urtez urte hazten jarraitzen duen ekimen kultural bat bizirik mantentzen duten pertsona guztien inplikazioa eskertu nahi izan zuen.

AGOITZEK HERRITARREN KONPROMISOA BERPIZTU DU

Agoizko Udalak berrabiarazi du "Zaindu Agoitz, zure etxea da" kanpaina, herria garbi, txukun eta bizitzeko moduan mantentzeko erantzukizun partekatua zuzenean eskatzen duen ekimena. Egitasmoak badu hainbat urteetako ibilbidea, eta aurten ere mezua kalera itzuli da, helburu argi batekin: diferentzia markatzen duten eguneroko ohiturak indartzea eta geldiaraztea udalerriko hainbat tokitan ematen diren jokabide batzuk, urte hauetan egindako sentsibilizazio-kanpainak eta lana gorabehera, errepikatzen jarraitzen dutenak.

Kanpainak jatorrian planteatutako bost konpromiso zibikoak berreskuratuko ditu: zirkulazio-arauak errespetatzea, paperontziak eta

edukiontzia behar bezala erabiltzea, hondakin handiak Mankomunitatearen bidez kudeatzea, txakur-gorotzak biltzea eta bide publikoan animaliak ez elikatzea, eta berriro elkarbizitzaren erdigunean kokatzea.

Udalak azpimarratu du garbiketan eta mantentze-lanetan udalak egiten duen ahalegina ez dela nahikoa herritarren benetako inplikaziorik gabe. Edukiontzien ondoan tamaina handikoak abandonatzeak, kaleetako eta lorategietako zikinkeriak, zirkulazio-arauak ez betetzeak edo gizalegearen aurkako jarrera jakin batzuek, oraindik ere, arazoak sortzen dituzte, elkarbizitzari eta herriaren irudiarri zuzenean eragiten dietenak.

Aldez aurreko esperientziak erakusten du kontzientziazio-ekintzek lagundu egiten dutela, baina, era berean, agerian uzten du portaera horietako batzuk denboran mantentzen direla. Horregatik, berrabiaraztea ez da arauak gogoratzea mugatzen: espazio komunaren errespetuan eta norbanakoaren erantzukizunean oinarritutako kontzientzia kolektiboa indartzea du helburu.

Mezua berriz ere argia da: Agoitz zaintzea ezin da zerbitzu publikoen esku bakarrik geratu. Herriaren egoera eguneroko keinu txikien eta egunero bertan bizi direnen konpromisoaren mende ere badago.



3.150 BIZTANLE GARA DAGOENEO

Agoitzek bere udal-errola eguneratu du 2026ko urtarrilaren 1ean; guztira, 3.150 biztanle ditu, hau da, 41 pertsona gehiago aurreko urtearen aldean. Hazkundeak bere horretan dirau, baina azken ekitaldian baino kopuru handiagoetan. Sexuen arabera banaketa orekatua da: 1.603 gizon eta 1.547 emakume. 2025ean 268 alta izan ziren eta 227 baja, beraz, saldo positiboa izan da. Lanean hasi direnen artean, bizileku-aldaketak nabarmentzen dira, bai beste udalerrri batzuetatik, bai atzeritik, jaiotzez gain.

Bajak, batez ere, herritik kanpo egindako lekualdatzeek eta 16 hildakok eragin dituzte. Migrazio-balantzea aldekoa da berriz ere, irteerak baino etorrera gehiagorekin. Horrez gain, 45 bizileku-aldaketa egin dira udalerrian bertan, eta datu horrek barne-mugikortasuna ere islatzen du.



ARGI BERDEA, LAN JAZARPENAREN AURKAKO PROTOKOLOARI

Agoizko Udalak joan den apirilaren 9ko bilkura berezian onartu zuen laneko jazarpenari aurrea hartzeko eta aurre egiteko protokoloa, horrelako jokabideen aurrean udalaren erantzuna agintzen duen tresna.

Dokumentuaren helburua da lan-eskubideak eta segurtasun- eta osasun-baldintza egokiak bermatzea, prebentzioa eta esku-hartzea uztartzen dituzten neurrien bidez. Barnean hartzen ditu sentsibilizazio-, informazio- eta prestakuntza-ekintzak, bai eta barne-prozedura bat ere,



erakundearen barruan gerta daitezkeen kasuak bideratzeko eta konpontzeko.

Protokoloak jarduteko jarraibide argiak finkatzen ditu, inplikaturako pertsonen funtzioak zehazten ditu eta laneko duintasunean eragina izan dezaketen egoeren aurreko erantzuna indartzen du.

Akordioak aurreikusten du, halaber, ordezkariak sindikalari eta udal-plantillari helaraztea, bai eta mendeko erakundeei ere, jakinaren gainean egon daitezen eta aplika daitezzen.

ERA ESKOLA: EUSKARAZKO HEZKUNTZA INDARTZEKO EDIZIO BERRIA

Agoizko Udalak ERA Eskolaren bosgarren edizioan parte hartuko du, seme-alabak euskaraz dituzten familiei zuzendutako eskolan. Euskarabidea – Euskararen Nafar Institutuak sustatutako ekimenak euskaraz eta gaztelaniaz grabatutako saioak eskaintzen ditu, hazkuntzan eta hezkuntzan adituak diren pertsonen eskutik.

Aurtengo edizioan Estitxu Fernandez perinatal psikologoak, Gotzon Barandiaran idazleak eta

Saroa Bikandi haur literaturan adituak parte hartu dute.

Edukiek hainbat gai hartzen dituzte, hala nola jaiotze aurretik "hizkuntza-saskia" prestatzea, familiak kultura-transmisioan duen zeregina edo album ilustratuen hezkuntza-aprobetxamendua. 2020an sortu zenetik, ERA Eskolak euskara ikasteko prozesuan laguntzen dio familiari, eguneroko ingurunean euskararen erabilera

indartzeko baliabide praktikoekin. Bideoak ERA-ren YouTube kanalean eta eranafarroa.eus atarian kontsulta daitezke. Atari horrek etxean euskarazko hezkuntza sustatzeko material baliagarriak biltzen ditu.

Agoitzek euskararen erabilera sustatzen duten ekimenetan duen inplikazioari eusten dio horrela, eta udalerriko hezkuntza-komunitateari tresna erabilgarriak eskaintzen dizkio.



AGOITZEK BAT EGIN ZUEN 2026KO KORRIKAREKIN

Agoizko Udalak Korrikaren 24. edizioan parte hartu zuen berriro, eta euskararen aldeko ekimen honi babesa eman zion. Lasterketa herritik igaro ez bazen ere, Udalak kilometro bat erosi zuen Las Coronas-Iso mendatean, martxoaren 20an, ostirala, 17:30ean. Agoizko bizilagunak puntu honetara hurbildu ziren lekukoari laguntzeko euskararen erabilera eta ikaskuntza babesteko keinu kolektibo batean. 2026ko Korrikak, martxoaren 19tik 29ra bitartean, milaka kilometro egin zituen Euskal Herrian zehar, hamaika egunez etenik gabe herriak eta pertsonak elkartuz. Aurreko edizioetan bezala, ekimenak erakundeak, kolektiboak eta partikularrak mobilizatu zituen helburu partekatu baten inguruan. Agoitzen parte-hartzea euskara sustatzeko konpromiso iraunkor horren barruan kokatu zen, ibilbidea fisikoki iritsi ez zen lekuetan presentzia gehituz.



AGOITZEK GAZTEENTZAKO INFORMAZIOA INDARTU NAHI DU

Agoizko Udalak Gazte Informazio Gune bat jarri du martxan aurtun Kultur Etxean, gazteei eskura dauden jarduerak eta baliabideen eskaintza hurbiltzeko helburuarekin. Gune berri honek urtean zehar herrian antolatzen diren tailer, ikastaro, ekitaldi eta proposamenei buruzko informazioa biltzen du.

Ekimena osatzeko, GAZTE KANALA sortu da, mugikorrean abisua eta berriak zuzenean jasotzeko pentsatutako hedapen zerbitzua. Kanal horren bidez, intereseko planak, jarduerak eta hitzorduek partekatzen dira, komunikazio arin eta egunera-

tua emanen dutenak. Hurrengo proposamenei artean, aurre-begirale izateko doako ikastaro bat nabarmentzen da, 14 eta 17 urte bitarteko gazteentzat. Ekainaren 29an eta 30ean eta uztailearen 1ean eta 2an egingen da. Gizartetxean izanen da, 10:00etatik 14:00etara, azken egunean izan ezik, 18:00ak arte luzatuko baita.

Tresna horiekin, Udalak informazioa eskuratzeko erraztasunak eman nahi ditu, eta tokiko bizitzan parte hartzea erraztu. Interesa dutenek GAZTE ALTA mezua bidali dezakete 690 63 05 30 telefonora.



BEHIAK JAIETARA ITZULIKO DIRA, HERRITARREI EGINDAKO GALDEKETAREN ONDORIOZ

Agoizko Udalak amaitu du herritarren kontsultarako prozesua, 2025ean hasi zen herriko jaien programan behien entzierroak antolatzen jarraitzeari edo horien ordez beste jarduerak batzuk egiteari buruzkoa, herritarren parte-hartze prozesu baten barruan. Horren ondorioz, eztabaida publikora eraman ahal izan zen jaietako

programan ohiko ekitaldi hori urte batean ez antolatzeko proba pilotu bat egiteko aukera. Aukera hori nagusi gertatu zen, eta aldi baterako ordezea ekarri zuen.

Udalak hitzemandakoaren arabera, urte horretako probaren ondoren, beste herri-kontsulta

lotesle bat egin da, ekitaldiarekin jarraitu ala ez behin betiko erabakitzeko. Bozketak bi modutara egin zen: boto telematikoa, urtarrilaren 22tik 29ra, eta aurrez aurreko botoa, otsailaren 1ean.

Guztira 868 pertsonak hartu zuten parte, hau da, botoa emateko eskubidea duen udal-eroldaren % 33k, 16 urtetik gorako 2601 pertsonak. Emandako boto guztietatik 777 telematikoak izan ziren eta 91 presentzialak.

Bozketak emaitza doitu erakusten du: 443 lagunek bozkatu zuten jaietako programan behiek jarraitzearen alde, hau da, emandako botoen % 51k, eta 425 boto (% 49), berriz, jarduerak aldatu behar diren alde. Erroldari dagokionez, jarraitutasunaren babesa % 17koa da eta aukera alternatiboa % 16koa. Emaitza hori ikusita, Agoizko Udalak herriko jaietako egitarauan sartuko du berriro behien ekitaldia. Udalak berriaz eskertu nahi du auzotarren parte-hartzea, interesa eta jarrera zibikoa prozesu osoan zehar, egindako eztabaida eta erabaki kolektiboa nabarmenduz.



Iñaki Vergara Pérez

2026KO INAUTERIEK ERROTZE HERRIKOIA SENDOTU DUTE

Agoitz berriro irauli zen 2026ko inauteriekin, otsailaren 14an eta 17an, Angiluerreka elkarteak Udalarekin elkarlanean antolaturik. Egitaraua larunbat eguerdian hasi zen, puskabiltza eta kalejirarekin, arrautzak eta ondorengo banaketarako produktuak etxez etxe jasotzearekin.

Arratsaldean, 18:30etako txokolatadak jende ugari bildu zuen, hirigunetik kalejira berri bat egin aurretik. Euriaren ondorioz, ekitaldiak atzekipean egin behar izan ziren, baina ez zen ez parte-hartzerik ez girorik kendu.

Asteartean, 19:00etatik aurrera plazan, kalejira dantzak ekitaldi nagusira eraman zuen: Zirikio eta Kapusairen erreketak, jai-zikloaren amaiera antzeztu zuena. Bitartean, puskabiltzan bildutakoarekin egindako txistorra tortilla pintxoak banatu ziren. Desfilean Burrenba, Agoizko Txistu-



lari Taldea, Agoizko Trikitilariak, Joaldunak, Agoizko Gaitariak eta herriko Erraldioen Konpartsak hartu zuten parte, eta musika eta izaera jarri

zioten ospakizunari. Izan ere, meteorologia txarra izan arren, bere errotze herriko sendoa agerian utzi zuen.

JAI GIROA, SANISIDROETAN

Agoitzen, maiatzaren 14tik 17ra, Sanisidroak ospatu ziren. Jaietako programan tradizioa, musika eta adin guztietarako herri jarduerak uztartu ziren. Bezperan, Agoizko San Migel elizan hasi zen salbea egiten, San Migel abesbatzaren ondoan, eta Merkatu Plazan jarraitu zuen suarekin, txorizoa eta ardoa banatzeko. Eguna zezensuzkoekin amaitu zen, Agoizko gaiteroekin batera.

Egun handia Milaur gaiteroiek eskainitako dianekin hasi zen, eta horiei prozesioak eta



Eguraldi ezegonkorra eta asteburuko zenbait unetan izandako euria gorabehera, jarduerak



UDALAK BABESA EMAN DIE KULTUR ARLOKO BI URTEURRENERI

Agoizko Udalak bi dirulaguntza onartu zituen apirillean, tokiko kultur egutegiko ospakizun nabarmenak babesteko. Alde batetik, Bilaketa Kultura Taldeak 7.000 euro jasoko ditu 50. urteurrena dela eta, hainbat hamarkadatan kulturaren sustapenean egindako lanagatik. Bestetik, Angiluerreka Kultur Taldeak 2.000 euroko

ekarpena izanen du 40. urteurrena ospatzeko. Bi laguntza horiek datozen hilabeteetan egingen diren ekitaldien zati bat ordaintzeko dira.

Horrela, Udalak elkarteekin eta Agoizko bizitza kulturala aberastean duten ekimenekin duen konpromisoa azpimarratu du.



Urñai Lako Goñi



Bilaketa,

KULTUR BALANTZEA



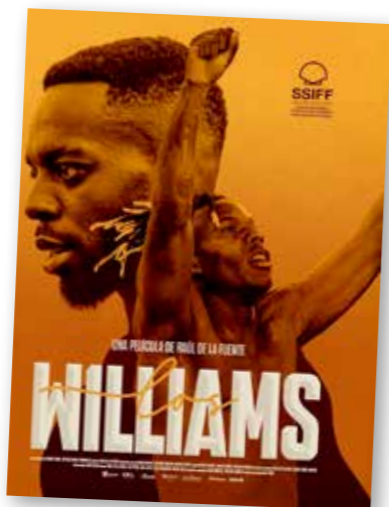
OTSAILA. Otsaileko kultur programazioak publiko ezberdinei eta tradizio herrikoiari zuzendutako proposamen ezberdinak konbinatu zituen. Kultur Etxean Raul de la Fuente zuzendu eta Amaia Remirezek gidatutako Los Williams dokumentala proiektatu zen. Iñaki eta Nico Williamsen kontatutako lanak nortasunean, arrazakerian eta gaiditze pertsonalean sakondu zuen, ikuspegi intimo eta familiar batetik. Aurkezpenarekin eta solasaldiarekin osatu zen saioa.

Erakusketa atalean, Aretxo Handiak Iñaki Vergararen *Tiempo de Carnaval* aurkeztu zuen. Erakusketak Ituren, Zubieta, Lantz eta Goizuetako inauteriei begirada zehatza eskaini zien, Miel Otxin, Joaldunak edo Hartz bezalako figuren indar eszenikoa nabarmendu zuten irudiekin.

Musika programazioak Kontukantari familia ikuskizuna barne hartu zuen, haurrentzako abestiak euskaraz berrinterpretatu zituen konponketa garaikideekin eta txotxongiloen laguntzarekin. Musika Asteak Kultur Etxean antolatutako hitzorduekin osatu zuen egutegia.

Korrika Kulturalaren egitarauaren barruan, otsailaren 27an, Demode Quartet musika taldeak A Kupela ikuskizuna eskaini zuen: garai guztietako kantu handien errepasoa, euskarazko bertso propioekin. AEK-k eta Agoizko Udalak antolatutako emanaldiak jende ugari eta anitza bildu zuen.

Egutegiak, gainera, Santa Agedaren ospakizuna eta Inauterietako programa barne hartu



zituen, herriak bere tradizio ezagunen inguruan mobilizatu zuena. Era berean, oinarritzko bizi-euskarriko eta desfibriladorea maneiatzeko tailer bat egin zen, eta prestakuntza praktikoa gehitu zitzaion kultura-eskaintzari.

MARTXOA. Egutegi eszenikoak garrantzi handia izan zuen hilabete osoan. Antzerkia Cantando bajo las balas bezalako muntaiekin iritsi zen, baita Teatro Forumeko hainbat saioekin ere, Nafarroako Antzoki Sarearen Eszenarako Jauzia programaren barruan. Antzerkiaren Munduko Egunaren ospakizunak ere bere lekua izan zuen, hilaren amaieran antolatutako proposamen eszeniko espezifiko batekin.

Musikak programaren une nabarmenetako batzuk ekarri zituen. Publikoak Zorogoren Sarasate, capricho flamenco kontzertuaz gozatu ahal izan zuen. Zikloa AGOIZKO San Migel Abesbatzaren ohiko eliz musikako kontzertuarekin amaitu zen.

Programazioan parte hartzeko eta prestatzeko ekimenak ere izan ziren, hala nola Era Txokoan antolatutako tailerrak eta euskara praktikatzeko Mintzakide topaketak.

Hilabetea kirol eta literatura jarduerekin osatu zen, horien artean Agoizko V. Duatloia eta Angel Garcia poetaren omenezko errezitaldi poetikoa.

Martxoan ere hainbat ekitaldi egin ziren Emakumearen Nazioarteko Eguna zela eta, eta hileko



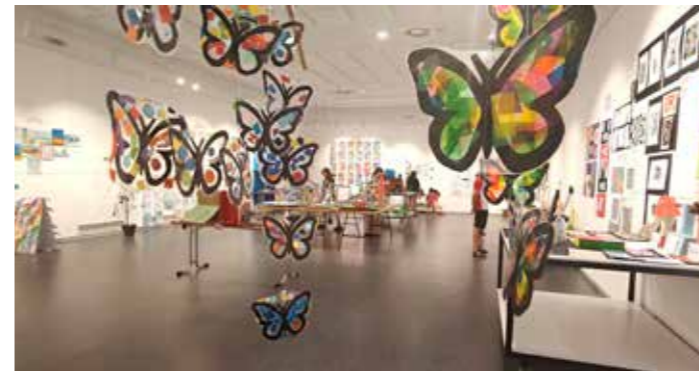
agendan txertatutako hainbat proposamen kultural eta sozial izan ziren.

APIRILA. Agoitzek agur eman zion apirilari, eta hilean zehar askotariko proposamenak izan zituen. Musikaren une nagusietako bat Nafarroako Musika Banden Federazioaren Banda Sinfonikoaren estreinaldia izan zen, 42 interprete bildu zituen "Esencia Navarra. Bakarleri handiak". Leire Unzueta saxofoi-jotzaileak eta Javier Lorente tronpetajotzaileak hartu zuten parte emanaldian. Errepertorio horretan, obra ezagunak eta hain ohikoak ez diren beste batzuk uztartu zituzten, publiko zabalarentzat pentsatuta.

Dantza garaikideak ere leku garrantzitsua izan zuen Kultur Etxean. DNA programaren barruan, Led Silhouetteren "Ultimatum" -ek giza hauskortasunari buruzko gogoeta eszenikoa planteatu zuen, eta Metamorfosis proiektuaren "Mundo falaz" -ek, berriz, nortasunari eta gizarte-ereduei lotutako gaiak jorratu zituen gazteen sorkuntzatik.

Literaturari dagokionez, Kati Leatxeren "Amatxi maitia"ren aurkezpenak lurraldeko emakumeen memoriara hurbiltzea eskaini zuen, ondareari eta genero-ikuspegiari buruzko hausnarketa-ekin elkarriketan.

Programazioaren osagarri, Pello Guerraren "Mola y la huella de su matanza en Aoiz" hitzaldia, erretiratuen kolektiboak bultzatua, eta Iñaki Ardanaz eta Irene Anularen "Acercamiento al trabajo de



escenas I: del juego a la escena" tailer eszenikoa, antzerkian oinarritua.

MAIATZA. Antzerkiak hartu zuen maiatzeko kultur programazioaren zati handi bat, Coco bezalako proposamenekin, DBHko 4. mailako ikasleek antzertua, eta Los Pfeiffer eta Artalusio bezalako familia ikuskizunekin.

Musikak ere pisu handia izan zuen hilabetearen zehar. Udal Musika Eskola eta Artelkek Hizkuntza Bizia euskararen historia eta transmisioa ardatz

AGOITZ, MEMORIA DEMOKRATIKOAREKIKO KONPROMISO IRMOA

Agoitzek memoria demokratikoarekiko konpromisoa berretsi du, frankismoarekin lotutako sariak kendu ondoren, 2016tik Nafarroa osoan egindako lanarekin bat etorri. Udalak, bere garaian, aho batez erabaki zuen Francisco Francoren emandako seme kutunaren titulua baliogabetea eta Enrique Martínez Arburua apaizari seme adoptatuaren izendapena kentzea, indarrean dagoen legeria eta udalbatzak partekatzen duen printzipio etikoa betetz.

Erabaki hark Foru Gobernuak ezarritako bidean jarri zuen Agoitz, eta Nafarroako Memoriaren Institutuaren bitartez, espazio publikoa berrikusketako prozesu aitzindaria bultzatu zuenean. Ana Ollor presidenteordeak 2025eko otsailean aurkeztutako balantzearen arabera, Nafarroak, toki

MEMORIAK AHOTS GAZTE BAT DAUKA SARTAGUDAN

Sartagudako Memoriaren Parkeak Oroimena duten Eskolak belaunaldien arteko VII. Topaketa hartu zuen apirilean, eta Nafarroako hainbat ikastetxetako 400 ikasle inguruk hartu zuten parte, tartean Agoizko DBHkoak, 1936ko kolpearen ondoren eraildako pertsonen senideekin batera.

Memoriaren Nafarroako Institutuak antolatu zuen ekimena, eta belaunaldien arteko zubiak eraiki zituen esanahiz betetako espazio batean.

Goizean zehar, testigantzak parkeko hainbat puntutan eman ziren, ikasleen artean interesa

zituen ekoizpena, taularatu zuten, eta Agoizko Musika Bandak, berriz, Broadway kontzertuarekin itxi zuen hilabetea (musikal ezagunen ibilbide instrumentala).

Literatur programazioaren barne, Meriméeko Carmeni eskainitako "Cada mes un libro" saio berri bat entolatu zen, Fermín Villanuevaren *Viaje en el tiempo por la Navarra medieval* lanaren aurkezpenaz gain. Gainera, Kultur Etxean Agoitz Hiria narrazio Laburren XIX. Lehiaketako sari banaketa egin zen. Era Txokoak

entitateekin elkarlanean, ia 700 ikur frankista kendu ditu.

Sinbologiari buruzko errolda 2016an egin zen, eta diktadurari lotutako legendak, plakak, sariak eta ohorezko titulak identifikatzea eta ezabatzea ahalbidetu du. Testuinguru horretan, Agoitzek bere espazio publikoa demokratizatzen lagundu du, eta atzean utzi ditu bizikidetzaren eta errespetu instituzionalaren egungo balioekin bateraezinez diren aitortpenak.

Foru Gobernuak udalekin koordinatutako lanari eusten dio, oraindik existitzen diren elementuak kentzeko eta frankismoaren gorespenaren aztarnarik gabeko komunitate bat sendotzeko, eta, horrela, legezketasunean, justizian eta erre-



eta Mintzakide antolatutako tailerrei esker, haurrei zuzendutako euskarazko jarduerak etengabeko parte-hartzea izan zuten. Horrez gain, "Artista txikiak" eta "Antonio Machado, mi vida interior" erakusketak antolatu ziren, UMAFYko eta ikastetxetako ikasleen parte-hartzea izan zutenak.

Maiatzeko kultur agendaren osagarri, honakoak ospatu ziren: Agoitz Loretan jaialdiaren bigarren edizioa, Guendulain-San Roman ermita: Bake Lekua eta Sanisidroak.



parazioan oinarritutako memoriaren politika publikoa indartzen du.

eta galderak piztuz. Ikasleek bizipen horietara zuzenean hurbildu ahal izan zuten. Horrez gain, eskulturak eta haien sinbolismoa ezagutzeko ibilbide gidatua egin zen, eta tailer artistiko bat ere egin zen, parte hartu zuten ikastetxeek prestatutako lanen aurkezpenarekin, antzerkiari, musikari eta ekinga sinbolikoei buruzko proposamenekin.

Azken ekitaldiak oroimena bizirik mantentzearen garrantzia azpimarratu zuen, baita gazteek errespetuan eta justizian oinarritutako bizikidetzaren bermatzaila gisa duten zeregina ere.

NANCLARES ETA ANTZIN NAGUSITU DIRA AGOIZKO DUATLOIAN

Agoizko Duatloiak bosgarren edizioa egin zuen martxoaren 7an, 78 parte-hartzaileekin izena emanda, banakako proben eta errelebo-taldean arloan. Irteera eta helmuga Nafarroa Beherea plazan kokatu ziren, herrigunetik oinezko lasterketa eta presaren ingurutik txirindularitza uztartuta.

Maila absolutuan, Jokin Nanclaresek (Cafés Foronda) lortu zuen garaipena, Iñigo Lasarte (Hiru Herri) eta Sergio Araizen aurretik. Emakumezkoen lehiaketan, Maite Ancín (Donibane K.E.) nazioarteko patinatzailea helmugaratu zen lehenengo, Niobe Arregui (Hiru Herri) eta Iratxe Barguilla (Donibane K.E.) atzetik zituela.

Erreleboen modalitatean, gizonezkoetan Ruben eta Iñaki (Urroz Beteranoak) nagusitu ziren, eta Ander eta Maria (Muskitz Team), berriz, maila



mistoan. Emakumezkoen erreleboetan, Alba eta Josuneri (Ñiñis) egokitu zitzaizen garaipena. Proba 2026ko Nafarroako Triatloi Zirkuituaren



parte izan zen, eta federatutako eta federatu gabeko kirolariak bildu zituen herriko kaleak alaitu zituen kirol-jardunaldi batean.

MENDI LASTERKETAK ERREKORRA HAUTSI DU HAMARGARREN URTEURRENEAN

Agoizko Mendi Lasterketak ospatu zuen bere hamargarren urteurrena errekorrak hautsiz: 267 parte-hartzaile elkartu ziren apirilaren 11n. Proba erabat egonkortuta dago egutegian eta hazten jarraitzen du. Nafarroako rankingerako baliagarri, 14 km eta 850 metroko desnibel positiboko trazadura bakarra estreinatu zuen, eta

inguruaren edertasun naturalaren erakargarri nagusi gisa mantendu da». Kirol arloan, Paul Sasiet nagusitasunez gailendu zen gizonezkoetan, eta Eneritz Karasatorre izan zen azkarrena emakumezkoetan. Jardunaldiak taldekako lehiaketa ere barne hartu zuen, eta Iparaizeak garaipena lortu zuen, bederatzi taldek parte

hartu zuten sailkapenean. Giro ona izan zen nagusi goiz osoan zehar, Merkatu Plazatik irten eta jaien itxiera bazkari herriko baten inguruan izan zelarik. Lasterketak, horrela, bere proiektzioa indartu eta bere indarra berretsi du, bigarren urtez jarraian, 200 inskripzioen muga gainditu ondoren.



AGOITZ, NAFARROAKO HERRI ARTEKO 56. TXAPELKETAN

Nafarroako Esku Pilotako Herriarteko Txapelketan parte hartuko du aurten ere Agoitzek, Nafarroa osoko 19 herri eta 487 pilotari bil-tzen dituen txapelketan. Txapelketa maiatzaren 23an hasi zen eta finalak uztailaren 4an jokatu dira Iruñeko Labrit pilotalekuan. Agoizko taldea Txiki kategorian lehiatuko da, A multzoko beste bost herriekin batera. Guztira 189 partida jokatu dira edizio honetan. Nafarroako Euskal Pilota Federazioak CaixaBanken laguntzarekin antolatutako txapelketa historiko eta erabat errotuko honek izaera parte-hartzailea eta sustraitzea mantentzen du.

